

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



**康師傅控股有限公司\***

**TINGYI (CAYMAN ISLANDS) HOLDING CORP.**

(在開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號 : 0322)

## 海外監管公告

本公告是由康師傅控股有限公司（「本公司」）根據香港聯交所有限公司證券上市規則第 13.10B 條而作出。

以下附件是本公司依臺灣證券交易所股份有限公司規定於 2014 年 5 月 21 日在臺灣證券交易所股份有限公司刊發的公告。

承董事會命  
康師傅控股有限公司  
公司秘書  
葉沛森

香港，2014 年 5 月 21 日

於本公告日期，本公司之執行董事為魏應州先生、井田純一郎先生、吉澤亮先生、吳崇儀先生、魏應交先生及長野輝雄先生；本公司之獨立非執行董事為徐信群先生、李長福先生及深田宏先生。

網址: <http://www.masterkong.com.cn>  
<http://www.irasia.com/listco/hk/tingyi>

\*僅供識別

## 康師傅 合併資產負債表

本資料由 上市公司康師傅 公司提供

103年第1季資料

單位：新台幣仟元

本公司採 月制會計年度(空白表歷年制)

(本公司依所屬國或第一上市地國法令規定，半年度、第一季、第三季財務報表毋須經會計師查核或核閱。)

資產負債表日	103年03月31日
是否經當地會計師查核或核閱	毋須經會計師查核或核閱
當地國會計師意見種類	NA
是否經本國會計師複核	否
資產	
流動資產	
現金及約當現金	56,921,647
透過損益按公允價值衡量之金融資產-流動	21,877
應收帳款	9,153,036
其他應收款	7,317,279
存貨	14,643,577
其他流動資產	6,334,378
流動資產合計	94,391,794
非流動資產	
備供出售金融資產-非流動	897,342
採用權益法之投資	3,220,252
不動產、廠房及設備	163,463,567
無形資產	849,169
遞延所得稅資產	1,610,644
其他非流動資產	9,682,543
非流動資產合計	179,723,517
資產總計	274,115,311
負債	

流動負債	
短期借款	28,296,636
應付帳款	40,044,954
其他應付款	35,842,836
當期所得稅負債	2,150,207
其他流動負債	19,133,118
流動負債合計	125,467,751
非流動負債	
長期借款	20,356,276
遞延所得稅負債	5,983,942
其他非流動負債	898,499
非流動負債合計	27,238,717
負債總計	152,706,468
權益	
歸屬於母公司業主之權益	
股本	
普通股股本	852,642
股本合計	852,642
資本公積	7,909,768
保留盈餘	
法定盈餘公積	13,181,718
未分配盈餘(或待彌補虧損)	56,724,933
保留盈餘合計	69,906,651
其他權益	10,444,446
歸屬於母公司業主之權益合計	89,113,507
非控制權益	32,295,336
權益總計	121,408,843
負債及權益總計	274,115,311
原股每股淨值(單位:新台幣元)	15.92

TDR每單位淨值(單位:新台幣元)	7.96
換算匯率說明	US\$1: NT\$30.47
備註	台灣銀行103年3月31日即期匯率
每單位臺灣存託憑證表彰原股 0.5000，原股普通股每股面額：美金0.0050元	

- 1.臺灣存託憑證發行人採用之會計原則與「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」或有所差異，請詳閱發行人財務報表附註揭露。
- 2.若發行人採用之會計原則非「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」、「美國一般公認會計原則」或「國際財務報導準則」，則相關申報金額係依「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」編製金額分類揭露。
- 3.若發行人採用「美國一般公認會計原則」或「國際財務報導準則」，則係參考「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」有關會計項目之性質予以分類揭露。

## 康師傅 合併綜合損益表

本資料由 上市公司康師傅 公司提供

103年第1季資料

單位：新台幣仟元

本公司採 月制會計年度(空白表歷年制)

(本公司依所屬國或第一上市地國法令規定，半年度、第一季、第三季財務報表毋須經會計師查核或核閱。)

綜合損益表期間	103年01月01日至103年03月31日期間
是否經當地會計師查核或核閱	毋須經會計師查核或核閱
當地國會計師意見種類	NA
是否經本國會計師複核	否
營業收入	84,760,501
營業成本	59,188,584
營業毛利	25,571,917
營業費用	
推銷費用	15,658,594
管理費用	2,502,775
營業費用合計	18,161,369
營業利益(損失)	7,410,548
營業外收入及支出	
其他收入	528,106
其他利益及損失	-189,128
財務成本	-330,935
採用權益法之關聯企業及合資損益之份額	47,015
營業外收入及支出合計	55,058
稅前淨利(淨損)	7,465,606
所得稅費用(利益)	2,198,257
繼續營業單位本期淨利(淨損)	5,267,349
本期淨利(淨損)	5,267,349
其他綜合損益	

國外營運機構財務報表換算之兌換差額	-3,559,140
其他綜合損益合計	-3,559,140
本期綜合損益總額	1,708,209
淨利(損)歸屬於：	
母公司業主(淨利/損)	3,911,099
非控制權益(淨利/損)	1,356,250
綜合損益總額歸屬於：	
母公司業主(綜合損益)	1,287,388
非控制權益(綜合損益)	420,821
基本每股盈餘	0.70
稀釋每股盈餘	0.70
TDR基本每單位盈餘	0.35
TDR稀釋每單位盈餘	0.35
換算匯率說明	US\$1: NTS\$30.47
備註	台灣銀行103年3月31日即期匯率
每單位臺灣存託憑證表彰原股 0.5000，原股普通股每股面額：美金0.0050元	

1. 臺灣存託憑證發行人採用之會計原則與「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」或有所差異，請詳閱發行人財務報表附註揭露。
2. 若發行人採用之會計原則非「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」、「美國一般公認會計原則」或「國際財務報導準則」，則相關申報金額係依「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」編製金額分類揭露。
3. 若發行人採用「美國一般公認會計原則」或「國際財務報導準則」，則係參考「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」有關會計項目之性質予以分類揭露。

## 康師傅 合併現金流量表

本資料由 上市公司康師傅 公司提供

103年第1季資料

單位：新台幣仟元

本公司採 月制會計年度(空白表歷年制)

(本公司依所屬國或第一上市地國法令規定，半年度、第一季、第三季財務報表毋須經會計師查核或核閱。)

現金流量表期間	103年01月01日~103年03月31日
是否經原上市地會計師查核或核閱	毋須經會計師查核或核閱
原上市地國會計師意見種類	NA
是否經中華民國會計師複核	否
=====	
營業活動之現金流量：	
繼續營業單位稅前淨利(損失)	\$ 7,465,606
停業單位稅前淨利(損失)	\$ 7,465,606
本期稅前淨利(淨損)	
調整項目：	
不影響現金流量之收益費損項目	
利息費用	330,935
利息收入	( 528,106)
股利收入	( 8,257)
折舊費用	3,766,610
攤銷費用	5,759
處分不動產、廠房及設備利益	( 59,599)
減損回升利益	( 90,252)
透過損益按公允價值衡量金融資產之淨損失	8,257
採用權益法之關聯企業及合資損益之份額	( 47,015)
員工認股酬勞成本	59,995
匯率變動之影響	( 76,114)
與營業活動相關之資產/負債變動數	
與營業活動相關之資產之淨變動	
應收帳款	( 1,504,151)
應收帳款-關係人	86,230
其他應收款	( 670,462)
其他應收款-關係人	( 187,177)
存貨	( 401,747)

其他流動資產	( 314,603)
與營業活動相關之負債之淨變動	
應付帳款	2,322,301
應付帳款-關係人	599,985
其他應付款	3,081,858
其他應付款-關係人	( 196,532)
預收款項	14,681,756
其他非流動負債	31,689
營運產生之現金流入	28,356,966
支付之所得稅	( 1,500,312)
支付之利息	( 322,007)
營業活動之淨現金流入(流出)	26,534,647
投資活動之現金流量：	
其他金融資產-流動減少	102,014
其他應收款增加	( 36,838)
出售透過損益按公允價值衡量之金融資產	140,924
取得透過損益按公允價值衡量之金融資產	( 20,171)
取得備供出售金融資產	( 145,251)
取得採用權益法之投資	( 54,085)
購置不動產、廠房及設備	( 6,520,458)
處分子公司	604,007
其他非流動資產增加	( 428,378)
收取之利息	528,106
收取之股利	221,456
投資活動之淨現金流出	( 5,608,674)
籌資活動之現金流量：	
短期借款融資數	3,945,012
短期借款償還數	( 6,198,817)
長期借款融資數	1,702,633
長期借款償還數	( 108,625)
員工執行認股權	3,687
籌資活動之淨現金流出	( 656,110)
匯率影響數	( 960,353)
本期現金及約當現金增加數	19,309,510
期初現金及約當現金餘額	37,612,137
期末現金及約當現金餘額	56,921,647
=====	



- |  |
|--|
|  |
|  |
1. 臺灣存託憑證發行人採用之會計原則與「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」或有所差異，請詳閱發行人財務報表附註揭露。
  2. 若發行人採用之會計原則非「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」、「美國一般公認會計原則」或「國際財務報導準則」，則相關申報金額係依「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」編製金額分類揭露。
  3. 若發行人採用「美國一般公認會計原則」或「國際財務報導準則」，則係參考「主管機關訂頒之各業別財務報告編製準則規定」有關會計項目之性質予以分類揭露。